

Finvid Finvidsson testamenterar till Klara kloster i Stockholm för sin gravplats 1 markland jord i Viggeby i Dalby socken. Egendomen, som är köpegods, har utfärdaren förvärvat av Magnus Nilsson, och den ska nu vara klostrets enligt landslagen med evig äganderätt och utan att arvingarna kan klandra jorden.

Utfärdaren beseglar tillsammans med sin son (Finvid Finvidsson d.y.), sin systerson herr Magnus Håkansson och herr Karl Ulfsson.

Avskrifter: [A] i J. Hadorphs "Stora Copie-Bok" E 73, pag. 115; [B] i Örnhielms diplomatarium XII, nr 107, bägge handskrifterna i VHAA:s dep., Sv. Riksarkivet.

SDHK nr 11320.

Tryckt: J. Nordberg, S. Clara Minne (1727), s. 36 f., nr 53.

Jämför brev 1377 6/9 (DS nr 9581) och 1377 1/11 (DS nr 9617) i vilka Finvid Finvidsson skänker jord till Klara kloster.

Om Finvid Finvidsson d.ä. (Frössviksätten), Magnus Håkansson (Magnus Marinasons ätt) och Karl Ulfsson (Sparre av Tofta) se H. Gillingstam, Ätterna Oxenstierna och Vasa under medeltiden (1952), s. 107 ff. och 113; SMR s. 34 f. och 53; ÅSF I, s. 49, 87 f. och 174.

Om Viggeby se DMS, Uppland 1:6, s. 68 ff.

Allä the doghande män som thettä bref hörä aller see, helser jác Finwidh Finwidzsson^a äwerdhelikä *medb* Gudhi. Gör jác thet allum mannum witerlikt *medb* thässä öppnä brefwe mik hafwa gifwit ärlikom fruum i Clara kloster när Stokholm^b til testament for min lägherstadh eet mark land jordh i Wigby, som ligger i Dalbo sokn, thet är aflingä gooz. Ok jác köpte thet af Magnus Niclisson for fult wärdd *medb* huus, aker ok äng^c, skog ok fiske watn ok *medb* allum til laghom när by ok fiärre ok engo undantakno äfter thy som landz lagh til sighiä them fornämpda frumen til äwerdhelikä ägho, swa at thet scal wara oqualt ok ohindrat af minom arfwom. Til thes at thet scal thes stadhlikare wara tha sätter jác mit jnsighle for thetta bref ok mins^d sons ok mins ^e-systems sons^e herra Magnus Hakonassons ok herra Karl Ulfsons. Brefwit war skriwit äfter wars Herrä aar M^o.CCC^o. LXX^o.VIII^o. ällefwe thusand jomfrur dagh.

I A har plats markerats för tre sigill och ytterligare en sigillremsa utan sigill (med hänvisning till tidigare sigillavritningar). I B har plats angivits för fyra sigill.

^a Finwidsson B. ^b Stocholm B. ^c ängs B. ^d mine B. ^{e-e} systersons B.